

OKSANA BULA



LO-KYS

NE-NO-RI MIE-GO

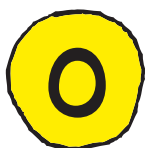




Mieli tėveliai!

Ši knygelių serija paskatins jūsų vaiką ištarti: „Aš skaitau!“

Vaikai mokosi skaityti įvairiai. Vieni tobulina įgūdžius, įveikdami vis sudėtingesnes knygas, kiti grįžta prie pamėgtų skaitinių ir atranda juos iš naujo. Padėkite mažajam skaitytojui tobulėti ir labiau pasitikėti savimi. Juk mokytis skaityti gali būti paprasta ir smagu. Serijoje „Aš skaitau!“ rasite visko: nuo pirmųjų pasakojimų, kuriuos įveikiant mažiesiems prireiks jūsų pagalbos, iki knygų, kurias vaikas perskaitys savarankiškai. Kiekvienam mokymosi skaityti etapui čia rasite tinkamiausią knygutę.



SUSIPAŽINTI SU TEKSTU:

didžiosios raidės, nesudėtingi žodžiai, skiemenuotas tekstas, patrauklios iliustracijos. Puikiai tiks pradedančiam skaitytojui.



LINKSMAI MOKYTIS SKAITYTI:

didžiosios raidės, trumpi sakiniai, aiškūs tekstai. Šiek tiek įgudusiam skaitytojui.



ĮTVIRTINTI SKAITYMO ĮGŪDŽIUS:

raidės didesniu šriftu, ilgesni sakiniai, įdomios istorijos. Pažengusiam skaitytojui.

Versta iš
Оксана Була
ВЕДМІДЬ НЕ ХОЧЕ СПАТИ
Видавництво Старого Лева,
Lvivas, Ukraina, 2016



Bibliografinė informacija pateikiama Lietuvos integralios bibliotekų
informacinės sistemos (LIBIS) portale ibiblioteka.lt.

© Oksana Bula, 2016

Pirmą kartą 2016 m. pavadinimu *Ведмідь не хоче спати* išleido
Vydavnytstvo Staroho Leva (The Old Lion Publishing House), Lvivas, Ukraina.

Išleista susitarus su *Vydavnytstvo Staroho Leva*, Lvivas, Ukraina.

Visos teisės saugomos.

<https://www.tukoni.com.ua/en>

© Vertimas į lietuvių kalbą, Eglė Devižytė, 2025

© Leidykla „Niekio rimto“, 2025

ISSN 2669-0829

ISBN 978-609-441-946-1

Oksana Bula



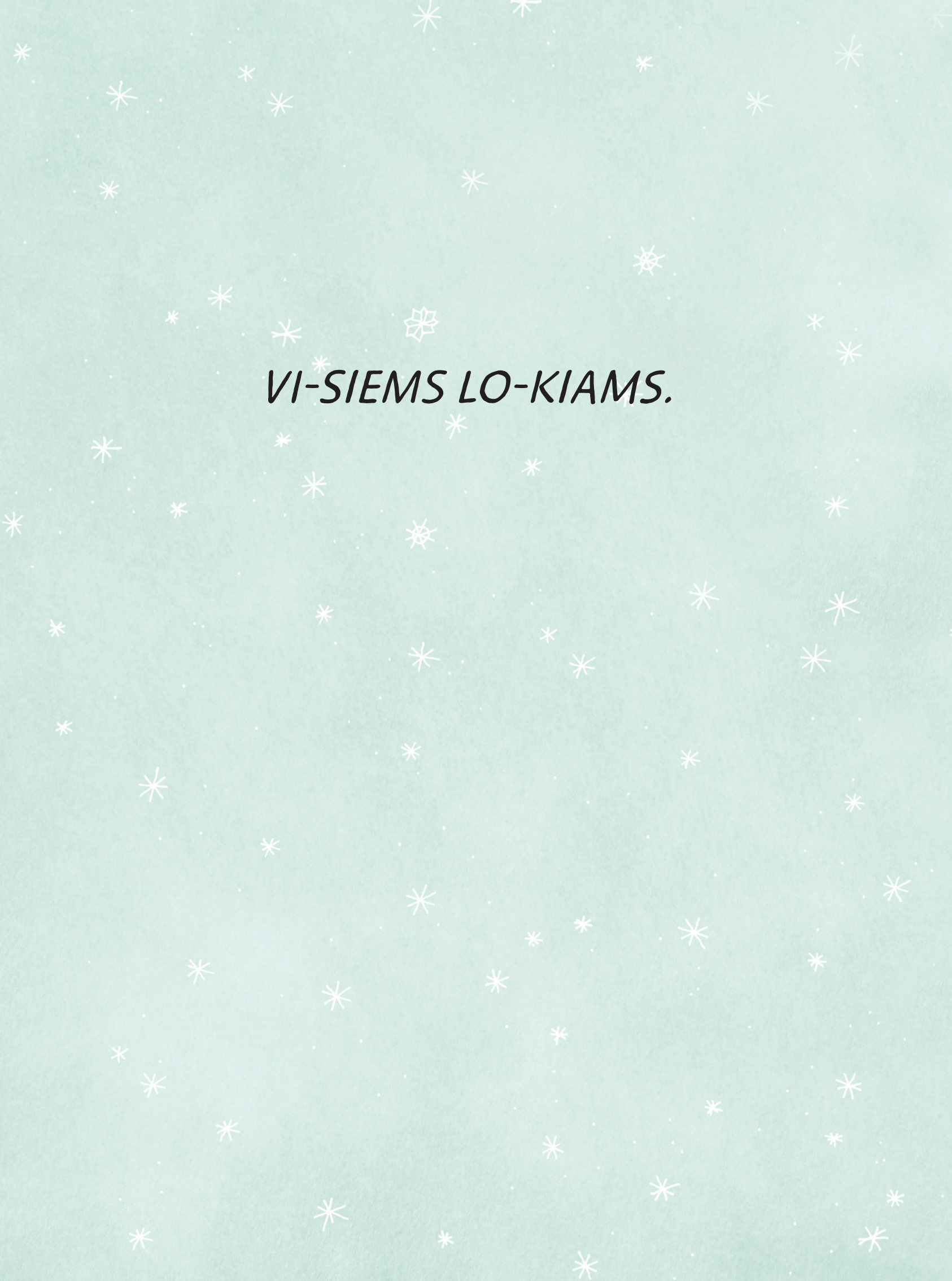
LO-KYS

NE-NO-RI MIE-GO

Iliustracijos autorės
Iš ukrainiečių kalbos vertė Eglė Devižytė



Vilnius
2025



VI-SIEMS LO-KIAMS.



VIE-NAŲ KAR-TĄ STUMB-RAS SU-TI-KO LO-KĮ.





STUMB-RAS PO-RI-NO LO-KIUI, KĄ JIS VEI-KIA,



KAI ŽE-MĖ UŽ-KLO-JA SNIE-GAS.

Ukrainiečių dailininkė Oksana Bula iliustracijomis ir tekstu kuria žavų gamtos ir pasakų pasaulį, kuriame veikia miško gyvūnai ir paslaptingi padarėliai tukoniai. Tai gerosios miško būtybės, besirūpinančios, kad visi žvėreliai gyventų jaukiai, tvarkingai bei draugiškai. Ir, žinoma, laiku nueitų žiemos miego.

Šioje istorijoje tukoniai padeda lokiui ruoštis poilsiui. Tačiau ką daryti, jei šiam visai nesimiega? Gal padės naujas guolis, o gal prireiks gero sraigės pavyzdžio? Šiltas skiemenuotas pasakojimas labai tiks skaityti prieš miegą.

Žaisminga skiemenuota knygelė didžiosiomis raidėmis ir trumpais sakiniiais pravers visiems besimokantiems skaityti, o miela istorija ir jaukios iliustracijos sušildys širdį ir suaugusiesiems.

Redaktorė Edita Birulienė
Maketavo Andra Paplauskaitė
Tiražas 1000 egz.
Išleido leidykla „Nieko rimto“
Dūmų g. 3A, LT-11119 Vilnius
www.niekorimto.lt
Spausdino UAB BALTO print
Utenos g. 41A, LT-08217 Vilnius



Lokys kasmet eina žiemos miego. Jau laikas ruoštis saldžių sapnų. Bet stumbras kaip tyčia porina istorijas apie tai, kaip linksma, kai žemę užkloja sniegas. Lokiui neramu. Kaip eiti miego, kai jautiesi, jog taip praleisi visą SMA-GU-MĄ?

DIDŽIOSIOS RAIDĖS, TRUMPI SAKINIAI, SKIEMENUOTAS TEKSTAS, LINKSMA ISTORIJA – PATS TAS MOKYTIS SKAITYTI!

- 0** Susipažinti su tekstu
- 1** Linksmi mokytis skaityti
- 2** Įtvirtinti skaitymo įgūdžius



www.niekorimto.lt

Užsuk, net jei tu ir ne vaikas



ISSN 2669-0829
ISBN 978-609-441-946-1



9 786094 419461